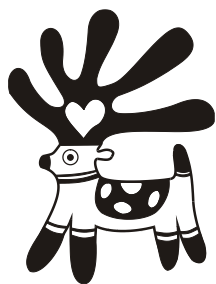


NUMER 2 (46)
SIERPIEŃ
2016



Muzeum Kultury Ludowej
Towarzystwo "Ojcowizna"

POD JELONKIEM

WYDANIE A

WĘGORZEWO

ROK XVI

Jarmark AD 2016 czas zacząć!



PATRONAT HONOROWY



Marszałek
Województwa Warmińsko-Mazurskiego
Gustaw Marek Brzezin

Certyfikat za wydarzenie
Międzynarodowy Jarmark
Folkloru:



Organizator:



Sponsorzy:



węgorzewskie
WPK
centrum kultury

Lista obecności

Udział w XXXIX Międzynarodowym Jarmarku Folkloru zapowiedzieli:

Soliści

- **Emilia Babińska**, śpiewaczka z Pisz (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Anna Bałdyga**, śpiewaczka z Mazuchówki (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Alfreda Brozio**, śpiewaczka z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Jakub Bukowski**, cymbalista z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Magdalena Deptuła** z Węgoja (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Mieczysław Dziemidowicz**, cymbalista z Barczewa (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Justyna Jasińska**, śpiewaczka z Krukłanek (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Jakub Karpuk**, z cymbalista Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Piotr Karpuk**, cymbalista z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Piotr Krupski**, cymbalista z Elbląga (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Jerzy Ludwikowski**, harmonista z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Jadwiga Masłowska**, śpiewaczka z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Marianna Przybyszewska**, śpiewaczka z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Elżbieta Rudzińska**, solistka z Sępopola (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Natalia Warakomska**, śpiewaczka z Dubeninek z babcią **Helena Wiszniewską** (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Krystyna Warkowska - Downarowicz**, śpiewaczka z Węgorzewa (woj. warmińsko-mazurskie)

Zespoły

- **Kapela „Bum Cyk Cyk”** z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Kapela Kułakowskiego** z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)
- **„Kapela z Ełku”** z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Kapela „Mieciu Graj”** z Piecek (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Kapela „Okowita”** z Kutna (woj. łódzkie)

- **Kapela „Tradycja”** z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Kapela „Trzy Czwarte”** z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Kapela cymbałowa „Maleczewiacy”** z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Kapela ludowa „Tkacze”** z Moszczenicy
- **„Kurpiowska Kapela Rodzinna”** z Mazuchówki (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Ludowy zespół wokalnie-instrumentalny „Leszczynianki”** z Kutna (woj. łódzkie)
- **Zespół „Awantiurin”** z Kaliningradu (Rosja)
- **Zespół „Bałdrzychowanie”** z Bałdrzychowa
- **Zespół „Dybzaki”** z Gierzwałdu (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Echo Puszczy”** z Hajnówki (woj. podlaskie)
- **Zespół „Folkbabeczki”** z Pisz (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Gornica”** z Kaliningradu (Rosja)
- **Zespół „Haradnica”** z Mińska (Białoruś)
- **Zespół „Jezioranie”** z Jezioran (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Kuranty”** z Bielska Podlaskiego
- **Zespół „Kurpie”** z Myszynca (woj. mazowieckie)
- **Zespół „Kiwiczanki”** z Kiwit (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Łanięckie Słowiki”** z Łaniet
- **Zespół „Łysozianie”** z Rasząga (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Masurenklang”** z Piecek (woj. warmińsko-mazurskie)



- **Zespół „Mazurska Kosaczewina”** z Koczarek (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Rogózanie”** z Rogóza (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Rostkowanie”** z Rostek (woj. warmińsko-mazurskie)

- **Zespół „Srokowiaczy”** ze Srokowa (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół „Sterławiacy”** z Rynu (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Budzewiaki”** z Budzewa (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Gienki”** z Ełku (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Jarka”** z Kowal Oleckich (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Młoda Dąbrowa”** z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)



- **Zespół „Mzawka”** z Krukłanek (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Orzyszanki”** z Orzysza (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Prząśniczki”** z Kowal Oleckich (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Rominczanie”** z Dubeninek (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Stradunianki”** ze Stradun (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Warmianki Sępopolskie”** z Sępopola (woj. warmińsko-mazurskie)
- **Zespół Śpiewaczy „Zielona Dąbrowa”** z Nowej Wsi Ełckiej (woj. warmińsko-mazurskie)

Rękodzielnicy

- **Adamska Danuta** (Myszyniec), przetwory
- **Akulauskas Edmundas** (Litwa), rzeźba
- **Aleksandrowicz Janina** (Węgorzewo), przedzenie na kołowrotku
- **Andrushchenko Oksana, Khomenko Dmytro-Mykola** (Lwów, Ukraina), malarstwo na szkle
- **Arciuch Elżbieta** (Zakręt), malarstwo
- **Arven, Gołębowska Karolina** (Kętrzyn), ceramika
- **Auchynnika Aliaksandr** (Grodno, Białoruś), wycinanka

- **Babcia Regina** (Olszanka), wędliny, chleb, miód
- **Baehr Dorota** (Suchy Las), wyroby z lnu
- **Bałabuch Marta** (Warszawa), szale filcowane na jedwabiu, nakrycia głowy, ozdoby filcowe
- **Bałdyga Anna** (Mazuchówka), przedzenie na wrzecionie
- **Biedrzyccy Magdalena i Dariusz** (Węgorzewo), malarstwo na drewnie
- **Bielaszka Jolanta** (Węgorzewo), miód
- **Biziewski Jan** (Suwałki), zabawki i figurki drewniane
- **Blazaitas Raimundas** (Litwa), rzeźba
- **Bobel Jan** (Węgorzewo), miód
- **Bobinas Saulius** (Litwa), ceramika
- **Boczkowski Wojciech** (Rudka), wyroby z drewna
- **Bodziany Michał** (Janikowo), przetwory mięsne z gęsiny
- **Bogucki Edward** (Góra Kalwaria), ceramika
- **Boiko Ivan** (Łuck, Ukraina), ceramika
- **Bożek Danuta** (Nowy Dwór Mazowiecki), ceramika, wyroby ze starego drewna i filcu
- **Buczyńska Teresa, Jankowski Tadeusz** (Toruń), koronka frywolitkowa
- **Bukowska Ewa** (Warszawa), ceramika
- **Burak Monika, Muzeum Kultury Ludowej** (Węgorzewo), tkactwo
- **Burduli Nanuli** (Jabłonna), malarstwo
- **Busko Justyna, Stowarzyszenie „Mazurska Kosaczewina”** (Koczarki), wyroby rękodzielnicze
- **Butkiewicz Cecylia** (Węgorzewo), miód
- **Bziukiewicz Laura i Zdzisław** (Wach), wyroby z bursztynu, koronka frywolitkowa
- **Cacko Roman i Agnieszka** (Łódź), obrazy, odzież lniana, biżuteria
- **Cukiernia „Zaniewicz”** (Międzyrzec Podlaski), sękacze
- **Cukrowski Paweł i Justyna, „Poznaj swój kraj”** (Warszawa), czasopisma, mapy, artykuły turystyczne
- **Czaradnikova Czaślava** (Grodno, Białoruś), wyroby z suchych kwiatów
- **Czerwiński Andrzej** (Głuszycza), kowalstwo
- **Daniluk Radosław** (Olsztyn), torebki, zabawki i ozdoby
- **Dąbrowscy Elżbieta i Lech** (Toruń), rzeźba w drewnie, malarstwo na szkle
- **Dombek Lubomił** (Siemionki), medycyna naturalna, zioła

- **Downarowicz-Woźniak Ewa** (Węgorzewo), zabawki ze szmatek
- **Drążewska Agnieszka** (Warszawa), porcelana, obrazy olejne
- **Durtan Krystyna** (Giżycko), biżuteria z metali i kamieni
- **Dziel Paweł** (Pelplin), wyroby z aronii
- **Falkowska Halina** (Białystok), wędliny
- **Farańczuk Anna** (Olsztyn), pisankarstwo
- **Fedarowicz Sergej** (Grodno, Białoruś), wycinanka
- **Fetlińska Elwira** (Ciechanów), malarstwo
- **Fiedoruk Jerzy** (Mącze), ceramika użytkowa, kosmetyki naturalne
- **Firma Rodzinna „Zioro” Ziarkowski Piotr** (Wałcz), ceramika
- **Frąckiewicz Ewa** (Grotowo), wyroby dekoracyjne na starych deskach
- **Gąsowska Alicja** (Łapy), sękacze
- **Ginko-Art, Dominczak Maria** (Poznań), biżuteria z roślin pokryta metalem
- **Gipsland - wyroby z gipsu i żywicy, Nadolny Karol** (Ryżówka), wyroby z suszu i drewna
- **Glińska-Tylenda Anna** (Ejszeryszki), wypieki z Suwalszczyzny
- **Głodek Marianna** (Zielonka), patchwork
- **Godlewska Anna** (Nidzica), wyroby rękodzielnicze
- **Grabowska Urszula** (Jędrzejów Nowy), wyroby z filcu
- **Gremza Czesław** (Szumowo), sery z koziego mleka
- **Grzybowski Bogusław** (Mońki), świece, mydła, herbaty ziołowe, ceramika
- **Gudimov Leonid** (Klaipėda, Litwa), malarstwo
- **Guzek Roman** (Brzozowo), plecionkarstwo
- **Heniusz Vera** (Grodno, Białoruś), ceramika
- **Herkulesau Edvin** (Grodno, Białoruś), obróbka skóry
- **Hrynashkevich Valeriy** (Grodno, Białoruś), kowalstwo
- **Ignatowicz Renata** (Białystok), haft
- **Jafiszow Maja** (Kraków), ceramika, malarstwo
- **Janowski Robert** (Turze Rogi), oleje jadalne
- **Jarocka Melania** (Minty), koronka szydełkowa
- **Jeszka Aleksandra** (Płytnica), drewniane świeczniki, biżuteria skórzana i drewniana

- **Jędral-Perzyna Żaneta** (Warszawa), ceramika
- **Junakor** (Milejczyce), sękacze, mrowiska
- **Kałuża Marek** (Iława), rzeźba
- **Kasperowicz Zdzisław** (Rapa), miód
- **Kalach Volha** (Grodno, Białoruś), wyroby tekstylne
- **Kaskonas Juozas** (Litwa), wędliny, chleb, kwas chlebowy
- **Kazantseva Maria, Kazantsev Jurij** (Czerniachowsk, Rosja), batik
- **Klepacki Zenon** (Goniądz), rzeźba w drewnie
- **Kleszczyński Paweł** (Łódź), ceramika
- **Kolejnik Barbara** (Radom), malarstwo, ceramika, wyroby z filcu
- **Kolenkiewicz Jadwiga** (Węgorzewo), malarstwo



- **Kołodziej Ilona** (Brwinów), wyroby z filcu i jedwabiu, biżuteria
- **Kovalenko Halyna i Volodymyr** (Lwów, Ukraina)
- **Kowalska Wanda** (Wodzisław Śląski), ikony, malarstwo na desce i płótnie
- **Koza Grażyna** (Mszana Dolna), oscypki, sery góralskie, skóry owcze
- **Krakowiak Maria** (Trzciniec), kompozycje z suszonych kwiatów
- **Kriunaite Kristina** (Litwa), wyroby z lnu
- **Kroschel Anna** (Bydgoszcz), ceramika, rzeźba
- **Kućkowska Katarzyna** (Łomianki), ceramika
- **Kudrewicz Jan** (Czarna Wieś Kościelna), ceramika
- **Kulczyk Joanna** (Olsztyn), zielarstwo
- **Kuśmierski Adam** (Warszawa), pieczywo
- **Kuźma Adam** (Giżycko), ceramika

- **Laskowska Wiesława** (Orneta), wyroby z karmelu
- **Lesiak Jarosław** (Odolanów), kompozycje z suszu roślinnego
- **Lewoń Halina** (Augustów), obrusy lniano-bawełniane
- **Luchuk Natalia i Roman** (Kosiv, Ukraina), wyroby ze skóry i drewna
- **Madej Tadeusz** (Jakubowo), wyroby z wikliny
- **Małkowski Zbigniew** (Kieźliny), rzeźba
- **Markovska Anastasiia** (Lwów, Ukraina), lalkarstwo, wyroby z metalu
- **Mazanowska Danuta** (Rypin), obwarzanki
- **Mazur Marek** (Zakopane), kowalstwo
- **Mazurskie Miody, Piasecki Bogdan** (Tomaszkowo), miód
- **Mąka Sabina i Mieczysław** (Grale), sery kozie i przetwory żywnościowe
- **Michalska Sylwia** (Pszczyna), malarstwo, rękodzieło
- **Mierzwa Waldemar** (Dąbrówno), wydawnictwa mazurskie
- **Mierzwiński Stanisław, Muzeum Kowalstwa i Ślusarstwa** (Hajnówka), kowalstwo, dymarka
- **Mincevicienes Aldona** (Mariampol, Litwa), sękacze
- **Moniuszko Karolina** (Studzieniczna), wędliny, podpiwek, kwas chlebowy
- **Moravsky Andriy, Moravsky Georgiy, Boldina Anna** (Lwów, Ukraina), ceramika
- **Motyka Maryana** (Lwów, Ukraina), grafika
- **Motyka Olha** (Lwów, Ukraina), ceramika
- **Muchła Elżbieta** (Suchowola), potrawy tatarskie
- **Muchła Kamila** (Białystok), potrawy tatarskie
- **Mulica Stanisław** (Grodno, Białoruś), wycinanka
- **Murzyn Władysław** (Zalesie), plecionkarstwo
- **Muzeum Kultury Ludowej** (Węgorzewo), ceramika
- **Nawojczyk Ryszard, Kukła Renata** (Chełm), malarstwo na drewnie
- **Oblovacka Olga, Shapiro Serhity** (Lwów, Ukraina), wyroby ze szkła
- **Okulus Ivanna** (Miedzna), biżuteria z koralików
- **Orłowska Agnieszka** (Trygort), wyroby z lnu i bawełny
- **Osiński Patryk** (Pisz), kowalstwo
- **Owczarek Hanna** (Legionowo), ceramika
- **Owsianko Katarzyna** (Szczuczyn), torby ręcznie malowane
- **Parafia p.w. świętych apostołów Piotra i Pawła** (Węgorzewo), pamiątki z ŚDM
- **Parchanowicz Urszula** (Mierki), zabawki drewniane
- **Pasieka Warmińska, Kuciński Rafał** (Orneta), miód
- **Piechowski Mirosław** (Czarna Wieś Kościelna), ceramika
- **Piekarnia Kurpiowska „Serafin”** (Serafin), pieczywo kurpiowskie
- **Piekarnia „Łyse”, Zakrzewski Jarosław** (Wejdo), pieczywo kurpiowskie
- **Piesio Anna** (Nieporęt), wyroby z filcu
- **Pietrasiuk Mariusz** (Spręcowo), rękodzieło artystyczne
- **Pietrycha Maria** (Opatowice), biżuteria
- **Pikulska Aleksandra** (Bytom), biżuteria skórzana
- **Piliciuk Sylwia** (Hajnówka), wyroby z karmelu
- **Pobudkiewicz Elżbieta** (Warszawa), torby i etui z filcu, biżuteria
- **Podbereźna Alina, Muzeum Kultury Ludowej** (Węgorzewo), kwiaciarstwo
- **Podworski Bartłomiej** (Osielsko), ceramika
- **Pojawa Dariusz** (Suwałki), instrumenty perkusyjne, bębny
- **Popławska Nina** (Hajnówka), wyroby z karmelu
- **Pośrednik Radosław** (Grajewo), przetwory z pigwowca japońskiego
- **Potaś Sławomir** (Dąbrówka), wyroby z drewna
- **Prakapenko Ruslan** (Grodno, Białoruś), obróbka metalu



- **Przekwas Anna i Jarosław** (Inowrocław), wyroby z wikliny, skóry
- **Puchalska Halina** (Łapy), tkactwo - chodniki
- **Racis Czesław** (Jasionowo), sery
- **Radomska Barbara** (Lublin), plecionkarstwo
- **Rarytasy z Podlasia, Chomutowski Dariusz** (Białystok), chleb wiejski na zakwasie, smalec, kwas chlebowy
- **Romańczuk Wojciech** (Gdańsk), koronkarstwo
- **Ropiak Stanisław** (Myszyniec), plastyka i pieczywo obrzędowe
- **Rość Bernarda** (Szaciłówka), tkaniny dwuosnowowe i lniane
- **Rynec Madalena** (Juszkowo), biżuteria artystyczna
- **Sadlak Sławomir** (Ołownik), wypiek sękacza
- **Savoy sp. z o.o.** (Sierpc), chałwa
- **Sadauskene Anna** (Czerniachowski, Rosja), batik
- **Sawicka Dorota** (Chełmno), biżuteria z Inu i kamieni naturalnych
- **Semeniuk Jolanta** (Stok Lacki), zielarstwo i metalurgia
- **Seredyn Arkadiusz** (Szczecinek), kowalstwo - metaloplastyka
- **Sergot Agnieszka** (Trzemiętowo), wyrobu z filcu
- **Sezam, Jędrycka-Maciaszek Marcin** (Wodzierady), chałwa grecka
- **Sidziakina Alena** (Grodno, Białoruś), malarstwo
- **Siekański Tomasz** (Józefosław), biżuteria z filcu
- **Skalicky Otto** (Skepe), fotografia
- **Skotarczak-Paterczyk Hanna** (Śrem), ceramika
- **Skrzetuska Katarzyna** (Dąbcze), rękodzieło dekoracyjne
- **Skrzynecki Radosław** (Łódź), poduszki, torby, ceramika
- **Skuza Zdzisław** (Koalki), kwiaty z drewna
- **Sokołowska Marta** (Łomianki), poduszki, maskotki, torby
- **Sołtyszewski Grzegorz** (Kleszczów), ceramika
- **Steć Jadwiga** (Gołdap), biżuteria ze sznurka lnianego i drewna
- **Stępień Anna** (Iława), biżuteria
- **Stolyarov Diana i Ivan** (Lwów, Ukraina), wyroby ze szkła
- **Stolyarov Dmytro** (Lwów, Ukraina), wyroby ze szkła
- **Stowarzyszenie Kulturalne „Konik Mazurski”** (Kętrzyn), biżuteria, koronka szydełkowa
- **Striuogaitis Vitalius** (Kowno, Litwa), wyroby z drewna
- **Struk Urszula** (Radzyń Podlaski), rzeźba
- **Sudareva Natalia** (Grodno, Białoruś), wyroby ze słomy
- **Sulowski Andrzej** (Węgorzewo), rzeźba
- **Survila Artūras** (Kowno, Litwa), ceramika
- **Szafiański Wojciech** (Dzierżoniów), miód, miód pitny, piwo miodowe
- **Szmyt Halina** (Supraśl), zabawki
- **Szostak Janina** (Węgorzewo), haft, koronka szydełkowa
- **Szymański Paweł** (Kamionek Wielki), obróbka zboża
- **Ślusarczyk Ernest** (Łączna), zabawki drewniane
- **Świątkowska-Papińska Ewa, Papiński Grzegorz** (Chrusty), wikliniarstwo
- **Świątkowski Eugeniusz** (Leszno), wikliniarstwo
- **Tarasiewicz Jerzy** (Hajnówka), tokarstwo w drewnie
- **Tarasiewicz Klaudiusz, Muzeum Kultury Ludowej** (Węgorzewo), garncarstwo
- **Tomczyk Joanna, Kawecki Jerzy** (Dzierżgoń), miód
- **Trushyk Halyna i Sofiya** (Kosiv, Ukraina), rzeźba, haft
- **Trushyk Mykhaylo** (Kosiv, Ukraina), ceramika, wyroby z drewna
- **Tytkowska Iwona** (Błonie), kompozycje z suchych kwiatów
- **UAB „Damsa”** (Kybartai, Litwa), wędliny
- **UAB „Mykolo Pyragai”** (Kowno, Litwa), wędliny, chleb
- **Yaremchuk Maryna** (Grodno, Białoruś), pisanki, obrazki ze słomy
- **Ytsenko Aleksiej** (Grodno, Białoruś), wyroby ze skóry
- **Vienna s.c. Wienconek Emilia, Wienconek Romualda** (Włocławek), polskie miody pitne
- **Waszak Romana** (Piłaki Małe), tkaniny
- **Wiejska Chata, Łapiński Piotr** (Ignatki-Osiedle), wędliny z Podlasia

- **Wielgoliński Wiesław** (Iława), biżuteria ze srebra i mosiądzu
- **Wilczak Teresa** (Marki), galanteria drewniana
- **Witkowska Małgorzata** (Warszawa), zabawki
- **Wojak Szymon** (Koteże), rzeźba
- **Wołodźko Marek** (Gdańsk), ceramika, zabawki drewniane
- **Wróbel Piotr** (Boboszków), kowalstwo
- **Zduńczyk Renata** (Łomża), biżuteria z ceramiki i skóry
- **Zych Alicja** (Bartoszyce), pierogi
- **Żuryło Adam** (Morąg), wyrobu z filcu, jedwab ręcznie malowany

Na podstawie nadesłanych ankiet zestawili: Beata Gruszka, Marharyta Stępiak.

Z Kazimierza – tradycyjnie z nagrodami!

W dniach 23–26 czerwca bieżącego roku, w malowniczym Kazimierzu nad Wisłą, już po raz pięćdziesiąty odbył się Festiwal Kapel i Śpiewaków Ludowych – największe i najważniejsze święto muzyki tradycyjnej w kraju. Wśród wykonawców z całej Polski nie zabrakło reprezentantów województwa warmińsko-mazurskiego, których droga do udziału w Festiwalu 2016 roku wiodła przez Międzynarodowy Jarmark Folkloru w Węgorzewie z 2015 roku. Wówczas to, jury w składzie: Anastazja Sidor, Tomasz Nowak i Tomasz Rokosz (specjaliści z dziedziny etnografii, etnomuzykologii oraz folklorystyki) wytypowało ośmiu wykonawców, których sylwetki prezentujemy poniżej.

Cymbalista Mieczysław Dziemidowicz z Barczewa

Na cymbałach gra od dziecka. Jego mistrzem i nauczycielem był ojciec Piotr Dziemidowicz. W 2008 r. brał udział w Wojewódzkim Przeglądzie Artystycznego Ruchu Seniorów „ARS 2008” w Olsztynie oraz w Ogólnopolskim Przeglądzie Artystycznym Ruchu Seniorów w Bydgoszczy. Indywidualnie występował również w Hagen i Wilnie. Członek chóru „Moderato” w Barczewie, członek zespołu Schola Cantorum Varniensis, założyciel i członek kapeli „Ojdana”.

Na tegorocznym Festiwalu w Kazimierzu zdobył II miejsce w kategorii solista-instrumentalista.

Zespół śpiewaczy „Orzyszanki” z Orzysza

Zespół powstał w 1986 r. i działa pod patronatem Domu Kultury w Orzyszu. Założycielką była Teresa Dudzińska. Członkinie zespołu przybyły po 1945 r. do Orzysza z pogranicza północnego Mazowsza i północnego Podlasia (powiaty Mońki i Knyszyn) oraz z Suwalszczyzny. Z tych obszarów wywodzi się również ich repertuar. Za wykonanie pieśni obrzędowych zespół kilkakrotnie był nagradzany na Ogólnopolskim Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu Dolnym nad Wisłą. Jako jedyny zespół z woj. warmińsko-mazurskiego posiada członkostwo Stowarzyszenia Twórców Ludowych. Od 1994 r. „Orzyszanki” występują w rekonstruowanych na potrzeby zespołu dziewiętnastowiecznych strojach z okolic Knyszyna. W 2010 r. zespół otrzymał nagrodę Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego – Zasłużony dla Kultury Polskiej.

W tym roku „Orzyszanki” zdobyły w Kazimierzu III nagrodę w kategorii zespołów śpiewaczych.

Zespół śpiewaczy „Zielona Dąbrowa” z Nowej Wsi Etckiej

Zespół powstał w 1989 r. Jego założycielką jest Wanda Kochanowska, a kierownikiem Marianna Przybyszewska. W swoim repertuarze ma m.in. pieśni gwarowe z północnego Podlasia. Za dokonania artystyczne zespół był wielokrotnie nagradzany, włącznie z Ogólnopolskim Festiwalem Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu. Zespół gościł także wielokrotnie w audycjach radiowych programu 2, występował na Wileńszczyźnie i w obwodzie kaliningradzkim.

Kapela Trzy Czwarte z Ełku

Kapela istnieje od 2013r. Jej założycielem i kierownikiem artystycznym jest Przemysław Stępkowski, a zespołowi patronuje Stowarzyszenie „Zacheusz”. Członkiem kapeli jest pięciokrotny laureat Festiwalu w Kazimierzu – Jakub Karpuk. Kapela była dwukrotnie nagradzana na Przeglądzie Cymbalistów w Rzeszowie, a także na Orzyskich Spotkaniach Folklorystycznych i Przeglądzie w Jezioranach.



Z tegorocznego Festiwalu w Kazimierzu Kapela Trzy Czwarte wróciła z II nagrodą w kategorii „Folklor – kontynuacja”.

Kapela cymbałowa „Maleczewiaczy” z Nowej Wsi Elckiej

Kapela istnieje od 2016 r. Na cymbałach gra Piotr Olszewski, a na bębnie obręczowym – Julia Przybyszewska.

W tym roku młodzi wykonawcy zdobyli na Festiwalu w Kazimierzu I nagrodę w kategorii „Duży-Mały”.

Kapela „Mieciu graj” z Piececk

Muzykanci od 2011 r. są członkami zespołu ludowego „Pieckowianie”, działającego przy Gminnym Ośrodku Kultury „Pegaz”. W 2014 r. Mieczysław Domian otrzymał indywidualną nagrodę za grę na harmonii pedałowej w Polanicy Zdroju, grając z „Pieckowianami” na XV Międzynarodowym Festiwalu „Tęcza polska”. Występuje razem z Dorotą Wojtkowiak, która przygrywa mu na bębnie obręczowym.

Śpiewaczka Natalia Warakomska z prababcia Heleną Wiszniewską z Dubeninek

Zarówno prababcia Helena Wiszniewska, jak i Natalia Warakomska, są członkiniami zespołu „Rominczanie” z Dubeninek – pani Helena od początku istnienia zespołu, czyli od 31 lat, dziesięcioletnia Natalka – od ponad roku. Młoda dama brała udział w nagraniu płyty *Pieśni spod strzechy śpiewane przez dzieci*, zawierającej pieśni z repertuaru „Rominczan”.

Śpiewaczka Jadwiga Masłowska ze Stradun

Pani Jadwiga od kilkunastu lat śpiewa w zespole „Straduniarki”. Do tej pory występowała jako solistka na Orzyskich Spotkaniach Folklorystycznych oraz na Międzynarodowym Jarmarku Folkloru w Węgorzewie, a także na Festiwalu Kapel i Śpiewaków Ludowych w Kazimierzu, w którym brała udział już trzykrotnie.

Wszystkim artystom szczerze gratulujemy!

Roksana Butrym

Warto być, warto zobaczyć

- **9 VIII, godz. 10.30** – warsztaty w Parku Etnograficznym nad Węgorapą: strzyżenie owiec skudde.



- **VIII-IX** – *Ptaki*, wystawa fotograficzna Andrzeja Waszczuka.
- **VIII-IX** – *Przestrzenie Mazurskie*, wystawa malarstwa, grafiki, fotografii i instalacji Elżbiety Owczarek.
- **VIII-IX** – *Cymelia ze zbiorów Muzeum Kultury Ludowej w Węgorzewie. Wystawa jubileuszowa*.
- **VIII-X** – wystawa z okazji jubileuszu zespołu śpiewaczego „Orzyszanki”.
- **IX-XII** – wystawa malarstwa Jerzego Tyszko i modeli statków Andrzeja Sadocha.
- **9 IX, godz. 16.30** – „Kresy. Pamiętamy”: wykład Kazimierza Parfianowicza, *Święty Kazimierz w tradycji i sztuce Polski i Litwy*.
- **10 IX, godz. 10.00** – Europejskie Dni Dziedzictwa 2016: wykład Krystyny Jarosz, *Węgorzowskie miejsca pamięci i kultu; zwiedzanie muzealnego lapidarium*.
- **17 IX** – XLVI Doroczne Spotkanie Twórców, Muzykantów, Śpiewaków oraz ich Przyjaciół.
- **17 IX, godz. 10.00** – Europejskie Dni Dziedzictwa 2016: *Kryptonim 208*, spotkanie na cmentarzu komunalnym w Węgorzewie, prowadzi dr Jerzy Łapo.
- **22 IX-XII** – Kresy. Pamiętamy: wystawa *Rzeczpospolita utracona* (IPN Olsztyn).
- **22 IX, godz. 16.30** – Studium Wiedzy o Regionie = SWoR) – spotkanie z Renatą Gieszczyńską połączone ze zwiedzaniem wystawy *Rzeczpospolita utracona*
- **IX** – „Wykopki u sołtysa”, Stulichy.
- **20 X, godz. 16.30** – SWoR – spotkanie z Piotrem Krupskim, *W poszukiwaniu korzeni rodzinnych – Wileńszczyzna 2008–2015*.
- **X** – spotkanie darczyńców akcji „Dar dla Muzeum 2016” oraz uczestników konkursu „Losy Nasze...”.
- **X-XII** – wystawa *Piramida w Rapie*.
- **X-XII** – wystawa podsumowująca projekt „Warmia na ludowo”.
- **17 XI, godz. 16.30** – SWoR – spotkanie z dr Alicją Dobrosielską, *O postawach Prusów wobec Zakonu w dobie podboju*.
- **15 XII, godz. 16.30** – SWoR – spotkanie z dr Jerzym Łapo, *Podsumowanie sezonu archeologicznego 2016*.
- **18 XII** – kiermasz świąteczny i *Wigilia Miejska*.

Nr 46 „Pod Jelonkiem” do życia powołali: Roksana Butrym, Katarzyna Dzurko-Piasecka, Beata Gruszka, Robert Idzikowski, Krystyna Jarosz, Jerzy Łapo, Marharyta Stępiak.